



OUR POSITIONING
THE **REAL**
ECO
DEVELOPER

We live and work here, and it is beautiful
Nobody understands the need for
a working environment to happily coexist
with a living environment more than
RECO Industrial Estate

เราใช้ชีวิตและทำงานที่นี่ ดังนั้น
ไม่มีใครเข้าใจสภาพแวดล้อมในการทำงาน
ที่อยู่ร่วมกับธรรมชาติอย่างมีความสุขมากไปกว่าเรา
"นิคมอุตสาหกรรม RECO"



The road to greener,
sustainable living and working :
Starts Here

ถนนไปสู่การดำรงชีวิตและการทำงานอย่างยั่งยืน
และเป็นมิตรต่อสิ่งแวดล้อม
เริ่มต้นที่นี่



IRPC ASEAN Petrochemical Leader ผู้นำด้านปิโตรเคมีของอาเซียน

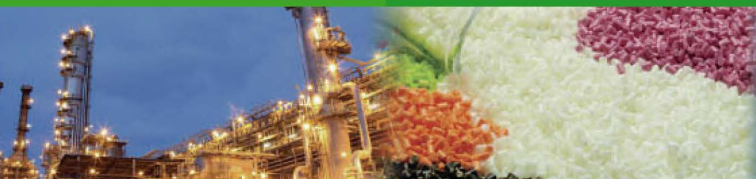
IRPC Public Company Limited is the pioneer and leader of integrated petrochemical industry of ASEAN that includes petrochemical, petroleum, port, and asset management businesses well-equipped with basic utilities and facilities such as deep-water port, tank farm, and power plant. The company is located in Rayong province and is surrounded by many important places and attractions.

RECO is another quality business of IRPC providing land asset management in Rayong and other provinces with a total area of 10,000 rai and policies that are friendly to the community and environment with comprehensive services.

บริษัท ไออาร์พีซี จำกัด (มหาชน) เป็นผู้นำและผู้นำของอุตสาหกรรมปิโตรเคมีแบบครบวงจรของอาเซียน ที่รวมถึงธุรกิจปิโตรเคมี, ปิโตรเลียม, ท่าเรือ และการจัดการทรัพย์สิน ที่เพียบพร้อมไปด้วยระบบสาธารณูปโภคพื้นฐาน อาทิเช่น ท่าเรือน้ำลึก ลานถังเก็บกัก และโรงไฟฟ้า บริษัทตั้งอยู่ในจังหวัดระยอง และแวดล้อมด้วยสถานที่สำคัญ และสถานที่ท่องเที่ยวต่างๆ มากมาย

RECO เป็นอีกหนึ่งธุรกิจคุณภาพของ ไออาร์พีซี ที่ให้การจัดการทรัพย์สินที่เป็นพื้นที่ในระยองและจังหวัดอื่นๆ โดยมีพื้นที่รวม 100,000 ไร่ และนโยบายที่เป็นมิตรต่อชุมชนและสิ่งแวดล้อมด้วยการบริการอันครบวงจร

PETROLEUM BUSINESS ธุรกิจปิโตรเลียม



The third largest refinery in the country with a refinery capacity of 215,000 barrels per day.

โรงกลั่นใหญ่ที่สุด
เป็นอันดับที่สามของประเทศ
ที่มีสมรรถนะในการกลั่นอยู่ที่
215,000 บาร์เรลต่อวัน

PETROCHEMICAL BUSINESS ธุรกิจปิโตรเคมี



The leader of petrochemical and plastic business producing all groups of products and delivering innovations that are friendly to the environment and the community to unlimitedly respond to future lifestyle.

ผู้นำด้านธุรกิจปิโตรเคมี และพลาสติกที่ผลิตผลิตภัณฑ์ทุกประเภทและสร้างสรรค์นวัตกรรมที่เป็นมิตรต่อสิ่งแวดล้อมและชุมชนเพื่อตอบสนองรูปแบบการใช้ชีวิตในอนาคตอย่างไร้ขีดจำกัด

IRPC PORT ท่าเรือไออาร์พีซี



Deep-water port in Rayong fully equipped with online technology and integrated logistics facilities.

ท่าเรือน้ำลึกในจังหวัดระยอง ที่เพียบพร้อมไปด้วยเทคโนโลยีออนไลน์และศูนย์ขนส่งอันครบวงจร

IRPC ASSET MANAGEMENT BUSINESS ธุรกิจการจัดการทรัพย์สิน ไออาร์พีซี



A project aiming to develop the potential of land to become sustainable green industrial estate with basic utilities ready to comprehensively support business operation.

โครงการที่มีเป้าหมายในการพัฒนาศักยภาพของพื้นที่ให้กลายเป็นนิคมอุตสาหกรรมเชิงนิเวศอย่างยั่งยืนที่มีระบบสาธารณูปโภคพื้นฐานที่พร้อมจะรองรับการดำเนินธุรกิจอย่างครบวงจร

Rayong...

Fulfill quality of life and work

เติมเต็มคุณภาพชีวิตและงาน

"Rayong" allows you to work conveniently and flexibly because it includes government and corporate offices, deep-water port, convenient land and water transportation routes, and, most importantly, quality private life because it is surrounded by nature and many attractions such as the sea, waterfalls, mountains, golf courses, etc.

"ระยอง" คุณสามารถทำงานได้อย่างสะดวกสบาย และมีความยืดหยุ่นสูง เพราะรวมไปด้วยหน่วยงานราชการและบริษัทต่างๆ ท่าเรือน้ำลึก เส้นทางขนส่งทางบก และทางน้ำที่สะดวกสบาย และที่สำคัญ คุณสามารถใช้ชีวิตส่วนตัวที่มีคุณภาพ เพราะแวดล้อมไปด้วยสถานที่ท่องเที่ยวแหล่งธรรมชาติมากมายทั้งทะเล, ภูเขา, ภูเขา, และสนามกอล์ฟ



Rayong Eco Industrial Estate (Baan Khai)

นิคมอุตสาหกรรมเชิงนิเวศระยอง (บ้านค่าย)



(EIZ Eco Industrial Zone)

โซนอุตสาหกรรมเชิงนิเวศ EIZ



CHP (Combined Heat and Power Supply)

โรงผลิตพลังงานไอน้ำและไฟฟ้าร่วม (CHP)

A plant that produces electric power and pressure steam in Rayong as an environmentally- friendly basic infrastructure replacing steam production using fuel oil and reducing carbon dioxide emission by 400,000 ton/year.

โรงผลิตกระแสไฟฟ้าและไอน้ำในจังหวัดระยอง เป็นโครงการที่ก้าวไปสู่การเป็นโรงไฟฟ้าที่มีความรับผิดชอบต่อการค้าเป็นธุรกิจ สิ่งแวดล้อม โดยสามารถลดปริมาณการปล่อยคาร์บอนไดออกไซด์ลงราว 400,000 ตันต่อปี



Rayong Eco Industrial Estate (Baan Khai)

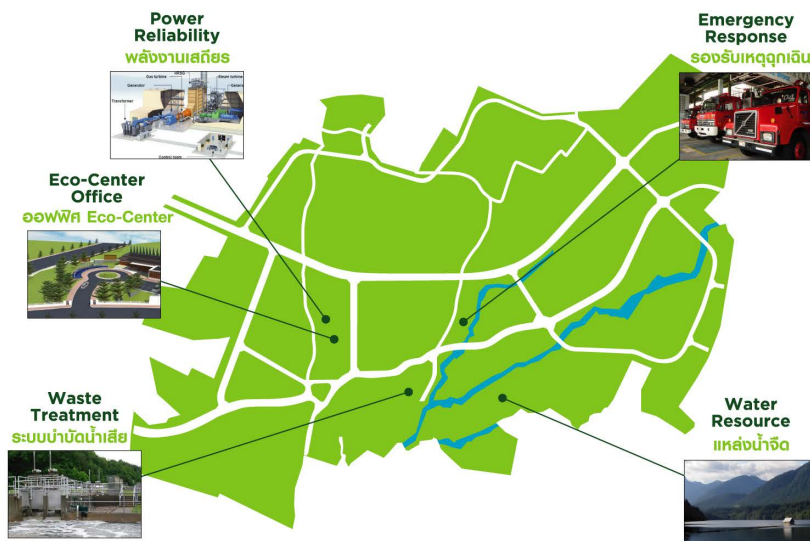
นิคมอุตสาหกรรมเชิงนิเวศระยอง (บ้านค่าย)

A green industrial estate with environmental protection throughout the project developed along with the Industrial Estate Authority of Thailand (IEAT), it is located at Baan Khai and has complete basic utilities and facilities.

- Stable source of energy
- Eco-Center, an environmental protection center
- Wastewater treatment system by professional
- Emergency protection throughout the area 24 hours a day
- Sufficient water to support the whole project
- Quality site with no flood

นิคมอุตสาหกรรมเชิงนิเวศที่มีการป้องกันสิ่งแวดล้อมทั่วทั้งโครงการ ได้รับการพัฒนาร่วมกับนิคมอุตสาหกรรมแห่งประเทศไทย (IEAT) ตั้งอยู่ที่บ้านค่ายและมีระบบสาธารณูปโภคพื้นฐานที่สมบูรณ์พร้อมแล้ว

- แหล่งพลังงานที่มีความเสถียร
- ศูนย์ Eco-Center ศูนย์ป้องกันสิ่งแวดล้อม
- ระบบบำบัดน้ำเสียแบบมืออาชีพ
- การป้องกันเหตุฉุกเฉินทั่วพื้นที่ตลอด 24 ชั่วโมง
- น้ำจืดที่มีปริมาณเพียงพอที่รองรับโครงการทั้งหมดได้
- พื้นที่คุณภาพที่ไม่มีเหตุน้ำท่วม





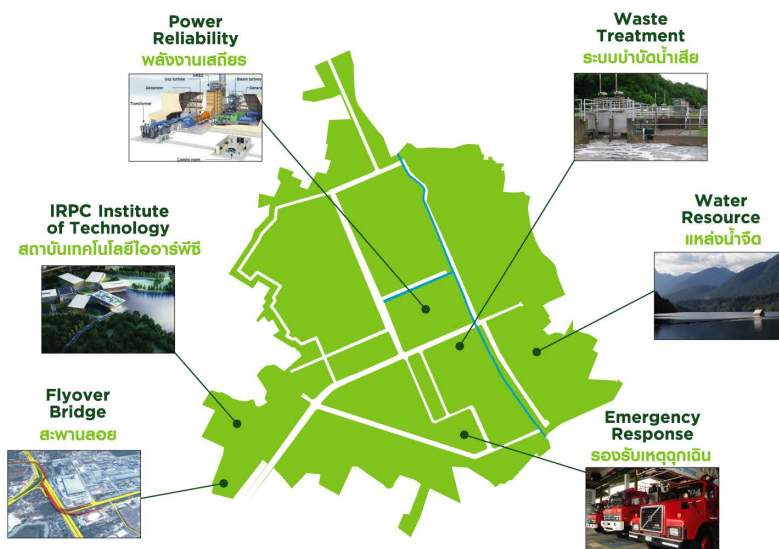
Eco Industrial Zone (EIZ) โซนอุตสาหกรรมเชิงนิเวศ EIZ

Located in Amphur Muang, Rayong Province on an area over 4,000 rai and well-equipped with basic utilities and facilities.

- Stable source of energy
- Wastewater treatment system by professional
- Emergency protection throughout the area 24 hours a day
- Sufficient water to support the whole project
- Quality site with no flood
- Flyover bridges connecting IRPC Industrial Zone 1, 2, 3 and Eco Industrial Zone to increase transportation and traffic efficiency within the area
- IRPC Institute of Technology, an on-site academic institution that has collaborations with famous foreign academic institutions on an area over 200 rai

ตั้งอยู่ท่ามกลางเมือง จังหวัดระยอง บนพื้นที่กว่า 4,000 ไร่ และพร้อมสรรพด้วยระบบสาธารณูปโภคพื้นฐาน

- แหล่งพลังงานที่มีความเสถียร
- ระบบบำบัดน้ำเสียแบบมืออาชีพ
- การป้องกันเหตุฉุกเฉินทั่วพื้นที่ตลอด 24 ชั่วโมง
- น้ำจืดที่มีปริมาณเพียงพอที่รองรับโครงการทั้งหมดได้
- พื้นที่คุณภาพที่ไม่มีเหตุน้ำท่วม
- สะพานลอยเชื่อมต่อโซนอุตสาหกรรมไออาร์พีซี 1, 2, 3 และโซนอุตสาหกรรมเชิงนิเวศ เพื่อเพิ่มประสิทธิภาพในการขนส่งและการจราจรภายในพื้นที่
- สถาบันเทคโนโลยีไออาร์พีซี สถาบันการศึกษามบนพื้นที่ได้ร่วมมือกับสถาบันการศึกษาในต่างประเทศที่มีชื่อเสียงบนพื้นที่กว่า 200 ไร่



I'M ACE...Solutions Provider

I'M ACE – We developed a method to enhance your business with comprehensive services.

I'M ACE - เราพัฒนาวิธีการที่จะส่งเสริมธุรกิจของคุณ ด้วยบริการอันครอบคลุม



- **ICT Services** : Provide a full range of ICT services including counseling and planning.
บริการ ICT: ให้บริการ ICT แบบครบวงจร รวมถึงการให้คำปรึกษา และการวางแผน
- **Maintenance Services** : Services for petrochemical business, refinery plant, power plant, and others.
บริการซ่อมบำรุง: บริการสำหรับธุรกิจปิโตรเคมี, โรงกลั่น, โรงไฟฟ้า และอื่นๆ
- **Analytical Laboratory Center Services**
World-class laboratory services with ISO / IEC 17025, ISO 9001, ISO 14001, and OHSAS 18001 certification.
บริการศูนย์ห้องแล็บวิเคราะห์: บริการห้องแล็บระดับโลกที่ได้รับ มาตรฐาน ISO/IEC 17025, ISO 9001, ISO 14001 และ OHSAS 18001
- **Calibration** : Provide services in accordance with international practice.
การวัดค่า: ให้บริการที่สอดคล้องกับวิธีปฏิบัติที่เป็นสากล

- **Engineering Work** : Engineering, design, planning, estimating and project controls.
งานวิศวกรรม: งานวิศวกรรม ออกแบบ วางแผน ประเมิน และควบคุมโครงการ
- **Logistics** : Integrated service by experienced teams
การขนส่ง: บริการด้วยทีมงานที่เชี่ยวชาญไปด้วยประสบการณ์
- **Training** : Training and workshop services relating to refinery, power plant, etc.
การฝึกอบรม: บริการฝึกอบรมและเวิร์กช็อปที่เกี่ยวข้องกับโครงการ
- **Technology** : Adopting advanced technology to service all areas
เทคโนโลยี: ปรับใช้เทคโนโลยีอันล้ำสมัยเพื่อให้บริการในทุกส่วน
- **Human resources** : Professional services
ทรัพยากรบุคคล: บริการระดับมืออาชีพ

PORT & TANK Business

IPRC provides services of the deepest sea port in the eastern part of Thailand allowing transport your products to reach destination on time and safety. Also provides Tank Storage Service for Petroleum and Liquid Petrochemical substances. Our several years of experiences and an efficient management system, IPRC port has reached the international standard.

IPRC port consists of 2 terminals :

1. Bulk & Container Terminal
2. Liquid & Chemical Terminal



ธุรกิจท่าเรือและถังเก็บผลิตภัณฑ์

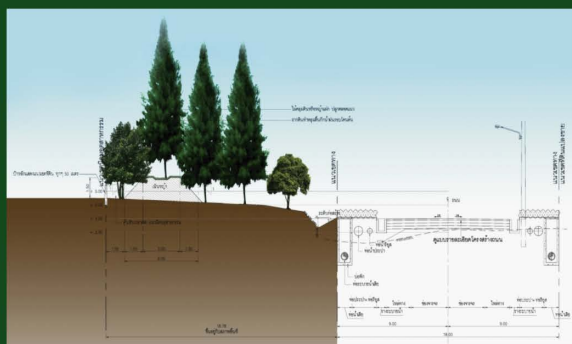
ไออาร์พีซี เป็นท่าเรือน้ำลึกที่สุด ที่ให้บริการขนถ่ายสินค้าทั้งภายใน และต่างประเทศ ตั้งอยู่ทางภาคตะวันออกของประเทศไทย รวมทั้งยังให้บริการถังเก็บผลิตภัณฑ์ปิโตรเลียม และปิโตรเคมีเหลว ด้วยประสบการณ์อันยาวนานและระบบการจัดการที่มีประสิทธิภาพ เป็นไปตามมาตรฐานสากล

ท่าเรือไออาร์พีซี ประกอบด้วย 2 ท่าเรือ ดังนี้

1. ท่าเรือคอนเทนเนอร์และสินค้าทั่วไป
2. ท่าเรือปิโตรเคมีและปิโตรเคมีเหลว



RECO..Where Live, Work, Laugh, Love are together
RECO..ชีวิต การทำงาน อยู่ร่วมกันด้วยความรักและเสียงหัวเราะ



Protection Strip แนวป้องกัน

A project to plant trees as a natural line of defense to support the development of an eco-industrial zone for a distance of 8 kilometers and over 240 rai.

โครงการปลูกต้นไม้เป็นแนวป้องกันตามธรรมชาติเพื่อรองรับการพัฒนาของโซนอุตสาหกรรมเชิงนิเวศ เป็นระยะ: 8 กิโลเมตรและมากกว่า 240 ไร่

WHY US?

- Attentive services
- Friendly to the environment and nature
- Quality site creating business advantages
- Well-equipped basic utilities and facilities that can support the future
- Professional team with vast experiences
- Advanced technology
- Surrounded by things that will enhance your quality of life and work
- Higher working happiness index
- บริการด้วยความเอาใจใส่
- เป็นมิตรต่อธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม
- พื้นที่คุณภาพที่ให้อำนาจได้เปรียบทางธุรกิจ
- ระบบสาธารณูปโภคพื้นฐานครบวงจรที่ช่วยรองรับโครงการปัจจุบันและอนาคต
- ทีมงานมืออาชีพที่มีประสบการณ์
- เทคโนโลยีอันล้ำหน้า
- แวดล้อมไปด้วยสิ่งที่จะเพิ่มคุณภาพชีวิตและการทำงาน
- เพิ่มความสุขในการทำงานร่วมกัน





IRPC Public Company Limited

555/2 Energy Complex, Building B, 7th Floor,
Vibhavadi Rangsit Road, Chatuchak,
Bangkok 10900 Thailand
Tel : 66(0) 2649-7000
Fax : 66(0) 2649-7502
Email : contact@irpc.co.th

Rayong Headquarter

299 Moo 5, Sukhumvit Road, Tumbon Choengnoen,
Amphur Muang, Rayong
Tel : (038) 661-333, 613-571-80

บริษัท ไออาร์พีซี จำกัด (มหาชน)

555/2 ศูนย์เอนเนอร์ยี่คอมเพล็กซ์ อาคาร บี ชั้น 7
ถนนวิภาวดีรังสิต แขวงจตุจักร เขตจตุจักร กรุงเทพฯ 10900
โทรศัพท์ : 66(0) 2649-7000
โทรสาร : 66(0) 2649-7502
อีเมล : contact@irpc.co.th

สำนักงานใหญ่โรงงานระยอง

299 หมู่ 5 ถนนสุขุมวิท ตำบลเชิงเนิน อำเภอเมือง จังหวัดระยอง
โทรศัพท์ : (038) 661-333, 613-571-80



www.irpc.co.th



For more information, please contact
Asset Marketing & Customer Services Department
Email : mktasset@irpc.co.th
Tel : 66(0) 2649-7135-8

หากต้องการข้อมูลเพิ่มเติม กรุณาติดต่อฝ่ายการตลาดทรัพย์สินและบริการลูกค้า
อีเมล : mktasset@irpc.co.th
โทรศัพท์ : 66(0) 2649-7135-8